巴拿馬洪門民治黨紀念集會

多城振洪聲社開幕

（多倫多訊）多倫多埠洪門振洪聲劇社於九月十日下午二時，在中國洪門民治黨大禮堂，舉行復興開幕典禮，禮成茶點招待，該日晚上七時半，有歌唱娛樂會，同時又得到粵海音樂社社員協助落力拍演，各社團友好，洪門叔伯兄弟嬸姆姊妹踴躍參加，情形熱鬧。

當晚文娛節目，多采多姿。計有：（一）回頭是岸：楊逢春，陳莉莉主演。（二）胡不歸廹媳；李翠屏，廖瑤華主演。（三）歌唱節目；李小梅，陳婉儀，林麗梅，李清群，袁瑞貞，吳秀霞小姐等，落力拍演歌唱，聽衆大爲喝采，與衆同樂。

（巴拿馬城通訊）巴拿馬中國洪門民治黨，在九月九日舉行儀式，以紀念其具有歷史性的節日。

當日該黨發通告該堂黨懸掛洪門民治黨黨旗紀念。

蔡錦銳翁定期出殯

（雲訊）老僑蔡錦銳翁字隆釗。廣東台山大江墟沙浦鄉海崗村人。旅加數十年，待人接物，和藹可親。不幸竟於九月十五日下午一時在聖保羅醫院逝世。享年八十有八歲。現定於九月廿日（期二）上午十一時在暗市黨殯儀館舉行喪禮。卜葬於伙市蘭墓園。

鄭文森翁昨逝世訊

（雲訊）鄭公文森，字博華，廣東省恩平縣茶園村人，因病入唐人醫院經醫生診理，詎藥石無靈，不幸於九月十六日下午一時半逝世，出殯日期未定。

盤光波蒞點訪親友

（點問頓訊）美國華裔青年盤光波伉儷，日前飛抵本城，訪候親友。即邀請盤族宗人幷中西戚友，於九月六日假幸運酒家設筵歡聚，席間由光波君用英語致詞，文炳君答謝。盤姓人士爲睦宗敦誼起見，復於翌日下午在林園酒家置酒聯歡。

查盤光波乃美國乾沙市省會吐比加名律師，自幼移美，蜚聲法界。據其族叔文蔚君云：宗侄光波，義理圓融，言詞暢達，演講時姿態，舉止自如，進退得體。亦吾僑之光也。

中華職工總會紀念設筵名園酒家聯歡

（雲訊）本埠中華職工聯合總會，于九月十一日，假座名園酒家，舉行其第三十五週年紀念，筵開十餘席，各界僑團男女代表來賓，紛至偕來，衫影衣香，文人雅士，濟濟一堂，計有中華總會館林西屏，劉經元，國會女議員西馬賀，台山寧陽會館黃錫銓，鐵城崇義會楊小波，漢升體育會黃碧山，馬氏總公所馬樹爛，至德總堂蔡英源，黃氏宗親總會黃亭，清韻音樂社胡劍青，馬氏分公所馬才佑，藝林音樂社甄俊豪，中國象棋會曹悅強，李縵龍夫婦，黃孔維，蔣建議，陳少波，黃良石夫婦，關健雄夫婦，林毓彥，黃石民，李漢生，黃孔周，蔣一凡，李楫寰，黃欽，陳孔墉等，紀念開始，首由余卓生司儀（一）齊集，升炮，（二）會員向各代表來賓行一相見禮，（三）甄識求讀祝詞，（四）主席黃兆良宣佈紀念旨趣，（五）中華總會館林西屏，國會議員西馬賀，台山會館黃錫銓相繼致詞。（六）副主席李廣發英語致詞，（七）介紹各代表相認識，（八）財政陳英傑答謝，隨即出菜，佳餚美酒，式飲式食，得該酒家店東着廚師精製菜餚，味美適口，大快朶頤，各帶酡顏，始告撤席。（未完）

黃府桃筵捐欵興學

（點城訊）殷商黃輝民，黃景民，黃灼民昆仲等。爲其令壽堂馬氏太夫人，七秩晉一壽辰，獻詩祝嘏，聊報鳴哺之恩。於九月四日設盛筵二十餘席於荔枝園酒家，歡讌親友。幷酬謝祝賀盛情。佳肴美釀，式飲式食。主家素來熱心僑教。捐助華人協和學校二十元。華人協和教會二十元。教會學校董事同人感激萬分。其義範仁風，足爲矜式云。

今明兩日天陰驟雨

（雲訊）今日天陰有驟雨，明日天陰，最高溫度爲十七度，最低溫度爲九度，加拿大最高溫度在沙省溫莎埠廿六度，最低溫度在西北區阿碌埠零下九度。

社會版

鄭滎陽總堂通告

本埠鄭滎陽總堂今有事磋商定於九月十八日（星期日）下午一時在該堂召開全體會議共同商討希望各昆仲依時蒞臨參加如昆仲缺席所議決各案作爲默認此佈

加拿大溫哥華鄭滎陽總堂

昭倫親義公所通告

本公所定於九月廿五日（星期日）下午一時在本公所大禮堂舉行本年度所員常年大會除報告業務及財政並有重要議案討論經分別函知外特此登報通告週知敬希屆期依時出席凡我所員因地址不詳未接獲通知見報請前來填報更正爲荷。

加拿大溫哥華昭倫親義公所謹啓

一九七七年九月十七日

本報報費稍增啓事

敬啓者：邇來百物騰貴，通貨膨脹，本報所用之紙料油墨電力郵費器材等，均有加無減，致使本報營業，綆短不能汲深，難以維持，爲彌補支出，本報每月報費，由十月一日起增價五毫，零沽散報每份式毫。事非得已，閱報諸公當知海外文化事業之困難，還祈亮察是幸。

大漢公報營業部謹啓

本報印刷部新增電話：六八五・六六二九

本報除原有電話外，印刷部新增上列電話，凡有關活版柯式印刷事宜，及製造中英文樹膠圖章，請用新電話接洽。

和發餅家

駟名中秋月餅

號十三牌門街東定士喜埠雲

WO FAT & CO.,

30 E. HASTINGS ST.,
VANCOUVER, B.C.
V6A 1N1
PHONE: 681-8032

純正白蓮蓉
原色又原味
比啖糖蓮子
美味更清甜
諸君光顧
無任歡迎

雲埠台山會館八十週年紀念籌備委員會謝啓

本會館八十週年紀念大會，經於本年八月廿八日下午四時假座華僑酒家三樓擴大舉行荷蒙各級長官國會議員蒞臨訓勉，域埠台山總會館諸公駕臨指導，各處社團首長，惠然肯來，幷餽頒賀儀頌詞，各位鄉親踴躍參加，出錢出力，筵開九十五席，蔚爲盛會，同人等深感盛情，謹佈謝忱，以存永念。謹啓。

格倫湖汽車廠

3712 Grandview Hwy. Bby.
Tel: 430-1915

位於溫哥華十二街夾界限街街角

全由華人職員服務

新張期內特價車如下：

1973	Olds	$ 2 950
1973	Mercury	$ 2,950
1971	Maveric	$ 1,550
1971	Toyota	$ 1,200
1967	Ford	$ 350

設有修理及零件服務部

TUNE UP

八氣缸	廿六元
六氣缸	二十元
四氣缸	十六元

（零件另計）

爲方便僑胞設接送服務

潮正宗榮樂菜館 潮正宗

百老滙東街147號

YUM YUM LUCK RESTAURANT LTD.

147 EAST BROADWAY VAN, B.C.
Tel. 876-9010

潮洲魚翅
杏仁燕窩
鹵水鴨鵝
沙爹焗蟹
干炸蝦卷
白黃芋泥

營業時間：
下午五時至一時
星期二休假
七月二十六日開張

雲高華華新書局

▲新到新潮男女愛情小說▼

兩家春一元八　囘春妙手一元八
風流幹探一元八　浪子一元八角
大毒梟一元八　好色名流一元八
男歡女愛一元八
一枕風流賬一元八
男歡女愛一元八
日七嬌娃一元八　以上菲菲著
分手前夕一元八
舞海奇花一元八　大丈夫一元八
應召男郎一元八　小寡婦一元八
太太囘娘家一元八　俏女賊一元八
徵婚的人一元八　以上詩詩著

（郵費另計見諒）

錢銀女人一元八　魔之吻一元八
太子尋春一元八　龍與虫一元八
滿足的追求一元八
鴛鴦與紅娘一元八
七年之癢一元八
天才玩家一元八
情場初哥一元八
騙財騙色一元八　以上唐心著
舞一元八　膜一元八

WAH SUN BOOK SHOP
78 E. Pender St, Vancouver 4, B. C.

中西餐館生意出賣

亞省埠仔餐館，新裝修，傢生齊備，Licied Dinner Room 有意經營者，請電（四〇三）八七五一七七二七，不接受Collect Cal

三房兩層屋自賣

近學校，車站，唐人街，石米屋三萬八千元，有商量。電二五四一四四四〇張。

士多舖出讓

住宅士多，設備齊，租廉長批，每日生意約三百元，舖後另有光猛客廳兩睡房。電八七六一九一七三或四三八一五七二九洽

土庫出租

兩房一廳廚厠爐頭雪櫃浴室俱備京士威夾界限街交通方便電話：434-9900

汽車出賣

1971 4 Sp. ds Honda 29000 咪機件車身好取價七百五十元請四時後電話：874-6700

西區靚屋大平賣

高尚住宅區，四房兩廳，土庫半完成，有車房地毡。請電七三一一〇三六四

光猛大睡房出租

位近華埠派亞街有床供用。電話二五四一壹一三〇

實業投資汽車保險房屋燕梳　請駕臨

實事實業燕梳有限公司

・緬甸四五〇號・

伍濂

Success Realty Ltd.
REAL ESTATE and INSURANCE
145 KEEFER STREET VANCOUVER
伍濂廉黃秀英事務所

辦事處電話：682-5284

autoplan

承接辦理各項燕梳汽車保險轉換車牌公價保費服務妥善

今年汽車保險，續與本公司接洽良好無過爲缺人員保費可獲折扣優待

△特別介紹▽

△七年新靚屋，兩廳三睡房，五十尺濶，風景優美，名貴地氈自動吸塵機，土庫全部完成有一廳兩睡房水厠等，屋主已購新屋，開價八萬餘。

△雜貨店生意連貨業，每月生意一萬一千元以上，另有兩舖位，八組聊房，每年入息約一萬七千元，業主另有他圖急讓，開價十七萬九，另点貨，可以還價。

實事實業燕梳公司遷址啓事

啟者：本公司歷史悠久，信用昭著。向蒙各界僑胞加意賜顧，至深感級。現因業務擴大，原有地方不敷應用，特自置奇化街一四五號樓業一座，從新裝修，使適合現代化，以利工作。定期本年九月六日遷往新址擴大營業忠誠爲僑胞服務。如荷駕臨惠顧，毋任歡迎。

電話：照舊（即682-5284）

新址：145 Keefer Street.
Vancouver, B.C.

業餘修理電視

大公司彩色電視技師，廿五元包修一切彩色電視（材料另計）免收服務費五時後電：四三八一九〇九六。嚴。

想住美麗全土庫值得登門來參觀

裝修靚　價錢平　地方靜　人贊賞
電話：四三七一四八八二

B.C. ROYAL CAFE

Phone 681-3953
East Pender St.　Vancouver 4. B.C

雲埠首創鳳城美点
鮮製粉麵開海外港粵
風味先河遠近僑界敬希
光臨

選料上乘　專心巧製
價格公平　招牌保証

雲埠秘書賽路蔡根遂
根璇立正

賓毫傢私公司

BENMOR FURNITURE
49 East Hastings St.
Vancouver, B.C.
Phone 684-5049

本公司俱備美好傢私，價銀極平，各款睡房傢私，各類梳化，家庭用具，碗碟，保頭，炒鍋，膠質用具，舉凡家庭用品，應有盡有，服務慇懃，免費送貨，歷蒙華友光顧二十九年，深爲感謝。

修理餐椅及梳化

工精價廉五時後電話九二九一三二七六與李先生洽商。

美容院舖位出租

位於1321 S.F. Marine Dr 如意者電話三二五一九一四六接洽

宜人執蒔仔

有意者下午七時半電話三二五一四〇二二